

**Generalstaatsanwaltschaft
der Russischen Föderation**

Militärhauptstaatsanwaltschaft

14. Februar 2002

Nr. 7u/3-20193-50

103160 Moskau K-160, per. Cholsunowa 14

REHABILITIERUNGSBESCHEINIGUNG

Herr/Frau	<i>Bolgorn (Bolhorn), Edith</i>
Geburtsjahr und -ort:	<i>1907, Schwerin, Provinz Mecklenburg</i>
Staatsangehörigkeit:	<i>deutsch</i>
Volkszugehörigkeit:	<i>deutsch</i>
Vor Inhaftierung wohnhaft:	<i>Schwerin, Provinz Mecklenburg Werderstr. 3</i>
Letzter Arbeitgeber vor der Inhaftierung/beschäftigt als:	<i>Angestellte</i>
Wann inhaftiert:	<i>4. März 1950</i>
Wann und durch wen verurteilt/verfolgt:	<i>24. Juni 1950 durch Beschluss der Sonderberatung im Ministerium für Staatssicherheit der UdSSR</i>
Der Verurteilung zugrundeliegende Paragraphen und Strafmaß (Grund- und Zusatzstrafen):	<i>Nach Art. 2 Teil 1 Punkt „d“ (4. Buchstabe des latein. Alphabets) des Gesetzes Nr. 10 des Kontrollrats in Deutschland vom 20.12.45 zu 15 Jahren Freiheitsentzug im Besserungs- und Arbeitslager verurteilt.</i>
Datum der Haftentlassung:	<i>vorzeitig am 23. 12.53 entlassen</i>

Gemäß Art. 3 Pkt. „b“ des Gesetzes der Russischen Föderation "Über die Rehabilitierung der Opfer politischer Repressionen" vom 18. Oktober 1991 wurde Herr/Frau Edith Bolgorn rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Leiter der 3. Abteilung der Verwaltung Rehabilitierung
der Opfer politischer Verfolgung

[Siegel, Unterschrift]

S. W. Urasowski

[Bitte beachten: Die Namensschreibung auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu kleineren Unterschieden in der Schreibweise kommen.]



ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

**ГЛАВНАЯ
ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА**

«14» февраля 2002 г.

№ 7у/3-20193-50

103160, Москва, К-160, Хользунов пер., д.14

СПРАВКА
(о реабилитации)

Гражданин: Больгорн Эдит.

Год и место рождения: 1907, г. Шверин Мекленбургской провинции.

Гражданин какого государства: Германии.

Национальность: немка.

Место жительства до ареста: г. Шверин Мекленбургской провинции,
Вердерштрассе 3.

Место работы и должность (род занятий) до ареста: служащая.

Дата ареста: 4 марта 1950г.

Когда и каким органом осужден (репрессирован): 24 июня 1950 г.
постановлением Особого Сопещения при МГБ СССР.

Квалификация содеянного и мера наказания(основная и дополнительная): ст.2
раздела 1 п. «д» Закона № 10 Контрольного Совета в Германии от 20.12.45г к 15
годам лишения свободы в ИТЛ.

Дата освобождения: досрочно освобождена 23.12.53г.

На основании п. «б» ст.3 Закона РФ от 18 октября 1991 года «О реабилитации
жертв политических репрессий» гражданка Больгорн Эдит реабилитирована.

ПРИМЕЧАНИЕ: Решение о реабилитации не может служить основой для
имущественных требований граждан Германии, идущих вразрез с действующим
законодательством и международными обязательствами.

Начальник 3 отдела Управления реабилитации
жертв политических репрессий



С.В.Уразовский